

MAROSUJVÁR

FÜGGETLEN POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

Megjelenik minden esütörtökön.

A LAP ELŐFIZETÉSI ÁRA:
Egy évre 8 k. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.
Egyes szám ára 16 fillér.

A szerkesztésért felelős:
FÜSSY JÓZSEF laptulajdonos.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Füßsy J. könyvkereskedése.
Marosujváron.

A magyar technika.

Torda, aug. 30.

Az „Aranyosvidék” egy augusztusi száma a „Pályaválasztás”-ról elmélkedve, pár szóval vázolja a magyar technikát s a középiskolát végzett tanulóknak legnagyobb részét oda küldi, mert úgy véli a nemzet gazdagságának föllendítését.

Hiszen azt mindnyájan tudjuk, hogy csakis az állam gazdag, csakis az állam halad, mely legnagyobb mértékben karolja fel a műszaki tudományokat. Nálunk azonban igenigen korai még erről beszélni.

Lágymányoson egy kis városrészt alkotó műegyetemünk nem üres, mint a hogyan egyesek gondolják, sőt annyira látogatott, hogy az onnan kikerülő mérnökök legnagyobb része külföldön keresi megélhetését, mivel nálunk a műszaki ügyek mellőzése, a társadalom helytelen fölfogása, tá-

jékozatlansága ugyiszolva száműzi a mérnököt. Akkor hasztalan csodálkozunk oly nagy elmaradottságunkon, ha a külföld városainak berendezését, vasutait és gyárait nézzük. Nem azért van így mintha a magyar elme nem tudná bevenni a műszaki tudományokat ép úgy, mint a külföld népe, hanem azért, mert a hosszú évszázados harcok alatt, melyek a mi hazánkban dultak, még gondolni sem lehetett alkotásra s így a tanulni vágyó ifjak megelégedtek a jogi pályával, mely az alkotással semmit, csak a jogállapotok védelmezésével, fentartásával foglalkozott s így teszi azt a jelenben is. Ezért van a műszaki téren aránylag még olyan kevés működő ember, míg minden második működő jogászra esik egy joghallgató. Természetes, hogy a régi jogász világ a szerzett jogaihoz ragaszkodik, de már-már kezd kibontakozni annak az erőnek érvényrejtése, mely a hatal-

mat az arra hivatott műszaki karnak engedi át. Így fogunk majd versenyre kelni a más előrehaladottabb országokkal; addig annak vagyunk zsákmányul kiszolgáltatva, mely műszaki téren előrehaladottabb mint mi.

A nép boldogulására a fejlett kultúra, a magas műveltség, a szabadság még nem elegendő, mert a kulturális színvonalu népeknél a vagyonosság a közjólétnek elengedhetetlen, első következménye. Az államnak tehát mérnökre van szüksége, hogy ezen feltételeket kielégíthesse. A mérnök érvényesülése és a közgazdaság fejlődése kölcsönösen egymásra vannak utalva s közös érdekük, hogy a kapcsolat minél szorosabbá tétessék. Hiszen egész életünk az emberiség léte és haladása a technika vállain épül fel, nálunk azonban e műszaki munkának kevés méltánylása van. Elvitázhatatlan tény, hogy a mérnök a közgazdasági haladás utépitője, ki a

TÁRCA.

Levél.

Várom, várom a levél postást
Hasztalan várom. —
Egy kis levél, egy szép képes lap
Az egész álomom.

Sebes Maros meredek partján
Bús tölgyek alatt. —
Ábrándozva élém idézem
Bájos arcodat.

Kóborlok édes álmodat üze
Hegyen völgyön át.
Nem találja meg már szívem
Vesztett nyugalmát.

Mert nem volt más, csak egy gyönyörű
Egy eltűnt álom.
Meg hogy azóta azt a postást
Csak várom, várom.

Mintha szebb lett volna a hegyek hajnala
Mintha szebben nyílna ma minden virág!
Szebben énekel a kis madár a fákon,
Rózsaszínben játszik az egész világ.

Magamhoz ölelnék minden, minden embert
Oly boldog vagyok, mint eddig még soha.
Mámmal nézek egy édes kis fényképet.
— Levelet hozott a reggeli posta. —

Csiri.

Muszáj Tábornok.

— Reminiscenciák az őszi hadgyakorlatokról. —

Irta: Madame Chrysanthéme.

Reggeli kávékat ittuk a negy verandán — a mi szokott keleti kényelmünkben-teljes meglízésben, — kardcsörtetés, — két katonatiszt jön fel a lépcsőn. Az egyik helybeli fiu (tartalékos hadnagy-ismerős) egy magas, délceg nagyobb rangu vele, (biz én meg nem mondhatnám a csillagáról micsoda? nem ismerem a katonák lajtorjait) azt kivehettem rögtön, hogy „nem kicsi” perszóna; — mikor álmos non salansémmal felelgettem a kérdéseire, szegény főhadnagy ugyancsak (vágott a háta megett nekem a szemével), láttam arra biztat, hogy tenném magam én is kissé haptákba — és felelek kellemesebbeket! . . .

Eszembe se jutott! A törökös pongyolám nyakán két türkis-gomb nyitva

lévén, legfeljebb az egyiket begomboltam, mert igen oda néztek és a borzas fejemen a pipi kendőt összebb szoritottam.

Azzal „punctum pass”: kereken kijelentettem, ha a kicsi vendégszobával nem elégszenek meg, „sajna” többet nem adhatok, mert pesti vendég-művésznőket várok egy jótékony koncertre és ugyanis azoknak van félrerakva minden csipkés párna, minden selyemtakaró.

Hanem a délceg nagy katonát nem lehetett olyan könnyen kifizetni. Hiába beszéltem a cselédsztrájkáról és személyzethiányról (egy kis asztali inasból állott az összes házi cselédségem, meg a vén kertészből), a nagy katona előbb megdicsérte a virágos udvaromat, aztán a szép verendát (amit el is hittem neki), végül bevonultunk a szobákba és kiválasztotta a leghosszabb termet s mikor tiltakoztam „nincs kivel a butort kivitessem” — rendelkezésemre bocsájtotta az ő katonáit, egész ezredet, — hát végül is muszuj volt kapitulálni.

Legújabb divatu

képes levelezőlapok

kaphatók:

Füßsy J.
könyvkereskedőnél

haladásnak a társadalom által megkívánt irányát, sebességét a természettudomány és technika eddig feltárt törvényeinek biztos medrében tartja. Jelentsen bár e haladás tökéletesedést, vagy pusztán külső átalakulást, avagy kulturális fejlődés összessége szempontjából viszonylag visszaesést, a mérnök feladata mindenkor az, hogy a társadalmi és közgazdasági élet minden oly legkisebb részletében, mely a természeti és technikai tudományokkal akár a legcsekélyebb kapcsolatban is áll, ezek törvényeinek érvényt szerezzen s ezzel a változó irányu haladásban a legnagyobb gazdaságosság elvét mindenkor biztosítsa. Mert amikor vasbetonból készült épületek, vasutak, csatornák készülnek, vagy az emberi munkát pótló gépeket konstruálnak, egyszerűen műszaki jellegű teendőket ellátnak kizárólag, a legnagyobb gazdaságosság elvét kívánják érvényesíteni.

Csak hogy a közélet annak belátása helyett, hogy a mérnök tevékenysége tulajdonképpen az egész közgazdasági életnek a gerince: a mérnök működését általában negligálja s alkalmazását csak a legnélkülözhetetlenebb részletmunkára szorítja. Noha kétségtelen, hogy e félszegsége és hibák árát egyedül és

csak a társadalom fizeti meg, míg kénytelenek vagyunk belátni, hogy e hibák állami, vármegyei és különösen a városi adminisztrációkban, mezőgazdaságunk, iparunk és kereskedelmünkben, egyszerűen közéletünk minden terén kisebb-nagyobb mértékben fenállanak s kiküszöbölésre vajmi kevés igyekezetet látunk.

Hasonlóan hiányzik a mérnöki tevékenység gyárainkban is. Nem szabad csodálkoznunk azon, ha az arra hivatott vezetők hiányában oda jutnak gyáraink mint a hova jutott pl. a tordai cellulosegyár. Egyszerűen megbukik, mert nem tudja kiállítani gyári termékeit olyan olcsón, mint hasonló külföldi gyár. De miért nem? Hiszen külföldi gyárakban nagyobb a díjazása a munkásnak, mint nálunk! Igen, de külföldön minden gyár és üzem élén megvan az igazi műszaki szemmel látó ember, ami nálunk hiányzik. Egy a műszaki tudományokhoz nem értő ember, a technika folytonos haladásával nem tud lépést tartani a vegyészeti és gépészeti újításokat nem tudja alkalmazni, így nem tud versenyre kelni más külföldi gyárakkal. Nálunk valaki ma szőlőmunkás, holnap kazánfűtő, a gyármester olyan lakatos, aki már a kör kerületét ki tudja számítani, a mérnök helyét pedig egy

alacsonyabb szakiskolát, vagy kereskedelmi végzett egyén foglalja el.

Ezek a visszás állapotok óriási kárai elmaradhatlanul jelentkeznek. Ha pl. az iparos silány technikai eszközökkel drágán dolgozik, ha a mezőgazda az ősapánktól örökölt elmaradt eszközök segítségével a legkevesebb gondolkodást igénylő, legprimitívabb termelésre szorítkozik, drága a termelés, így sem a külfölddel, sem a tengerentúli államokkal nem versenyezhet.

A nagy közönség nem tudja keresztüllátni ezen állapotokat, hiszen maga a sajtó is ellenére van, mert amíg jelentéktelen politikai nyilatkozatokkal hasábokat irnak tele, addig a nemzet életét alkotó kulturális és gazdasági kérdéseket csak mellékesen tárgyalják.

Végre is el kell jönnie annak az időnek, mikor a nemzeti gondolatot és tettekre kész energiát teljes erejében a gazdasági térre helyezzük.

Tagadhatatlanul mi is haladunk; a haladás fogalma azonban relativ s mindig a környező állapotok függvénye. A mi világunk körüli világok még nagyobbakat haladtak s ezekével összehasonlítva szétágazó törekéseinknek eredője elszomorítóan csekély. Mi hiányzik nálunk? Első sorban a társadalomból hiányzik a műszaki is-

Czédusnak hívták, de olyan is volt a termete, mint egy sugár czédusfa illet neki ez a név roppantul. Czédus ezredes urral, hogy az egyezséget megkötöttük. béke poharat ittunk a virágos verandán; elég sok csintalanságot vágott az uram fejéhez, sajnálom, hogy nekem törökül volt mondva (nem érthettem belőle).

(Pedig sejtem, hogy igen érdekes a dolog!) Mindeneknek a tetejébe a lelünkre kötötte, hogy a hozzánk szálló nagy katonát illő tiszteletben részesítsük. Egy légy se moccanjon a háznál, nagy fáradalmi után pihenjen a tábornok nagy ur jól. Aranytálca — esetleg szabad beküldeni neki — kolibri tojásból — pástétom reggelit, azonban vele fraternizálni vagy hamiskodni meg van tiltva; az adjutánsával, ha ugyan rá fog érni, akár brudert inni is lehet. (Köszönjük!) Na hát a jó tanácsok, igazán mondhatom nem sokat értek. A nevezetes pillanat idején, mikor a csillogó érdemrendjelektől fényes, pimozás nagy katona lakosztályába vo-

nult, olyan messzire bujdosam a lakásomból, amilyen messzire csak tudtam. A szőlős kertünk legsötétebb passatouti lugasainak a legvégére (igaz, hogy már javában zsendültek a csábító gerezdek) s amíg imitt-amott őket megcsipkedtem, „nem tudom hová” kívántam el — minden nagy katonát, aki miatt ki vagyok számüzve selyem-bársonyos, drága könyvekkel bélelt kis szalonomból; csak legalább a Leo Slezák Aidáját feltehetném a koncertgrammofonomra (persze, persze akkor nehezen pihenne az a nagy, hatalmas ur). Akit ime az én kis uram vezet a kert egyenes, homokos ösvényén felém és a félmes, aransujtástól ragyogó nagy katonára barátságosan csipkedi az utfélén érő gerezdeket.

De hát ettől kár volt megijedni! Hát még mikor bemutatkozásnál lehajlik s igazi katonai sikkal kezdet csókol — a falusi háziasszonynak? Csuda-e, ha „minden el van felejtve.” A bölcs tanácsok és utasítások... Azonnal bevonulunk a ter-

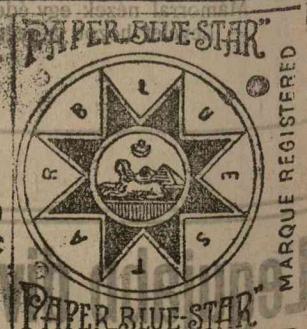
raszra; előkerülnek az aranynyal cizellált szecessziós üveggel bélelt csészék, a legizletesebb tejszínes mokka, sódar, asszu borok, cigaretták (és lopva, titkon nagy esokor rózsát a vendék hálószoba kandallójának öles magas üvegvázaiba.) Ne vegye észre a kedves vendék, hogy „múzsájából” adtak szállást neki. A végén szinte az is kisült, hogy atyafiak lehetünk szegéről-végről a tábornokunkkal, egy Rómában végzett prépost cousin arcképénél árulta el, hogy azzal ők is rokonságot tartottak... Kedvesen hozzá is tette, hogy ezen a jusszon látogassuk meg, ha feljűk fogunk utazni majd. Jó, igen, emlékszem, futólag meg is ígértük, de magunk sem hittük, hogy csakugyan meg is történhessen. Már pedig mult karácsonyban ez is bevált, miután újabb írásban küldött szíves, kedves meghívás érkezett részünkre.

Mesés szép környezetben, édes, bájos, komoly, nemeslelkű, déli sugár aszsonyka mellett csupa virág és fényben



FIGYELEM!
AIDA VERGE & **BLUE STAR** CONTINENTAL

CIGARETTAPAPIROK CSAK AZ ITT LÁTHATÓ KÉPEKKEL VALÓDIÁK.
--: ÓVAKODJUNK ÉRTÉKTELEN UTÁNZATOKTÓL! --:



meret. Közönségünk nem kap realis nevelést; tájékozatlan a legműveltebb is a legegyszerűbb technikai kérdésekben. A közöny kizárja a métányoló elismerést, minden műszaki alkotásnak valaki csak akkor tud csodálkozni, ha valami fantasztikus új dologról van szó. Ilyenkor bámul a közönség, vagy nevet.

Ilyen nevetés volt első fogadtatása minden műszaki alkotásnak. Így nevelték ki a villamhárító első kísérletezőjét, a vasut ellen pedig maguk az orvosok tiltakoztak, mintegy a betegségek sorozatát vélték látni a vasutműködésében. A mostani ember meg vasut nélkül nem tudna egy műveltebb államot elképzelni.

Nem bámulatos-e, hogy ilyen körülmények között mégsem csüggedtek el a technika hősei, hanem tovább küzdöttek olyan célokért, melyek eredményét rendszeren meg sem érték ők maguk. És nem bizonyos-e, hogy a technikai tudás méltánylása kellő anyagi és erkölcsi elismerése új meg új törekvésre fog tápot adni, új meg új erők fognak harcba lépni az emberiség haladása érdekében. De meg kell kíváltképen becsülni azokat az ezernyi névtelen hőseit a technikának, akik ha nem is fantasztikus csodákkal, de alapos tudással és mindenekfelett szorgalmas munkával teremtik meg a haladás tényezőit.

Thurzó Béla.

ragyogó milieuban él a nagyhatalmu katonája. Irigyelem kellett a ragyogó piciny szökőkutat, mely halk loccsanással öntözi a raguzai pálmákat, aranyhalacska uszálnak a víz medencéjében, jácintok, kankalínok hajtják illatdus fejcskőiket a virgoc aranyhalak fölé... Kanári madárkák diadalmasan csattogják az üdvözlő dalokat az érkező vendégek fogadására. Milyen vonzó kép ez együtt; hát még az a felejthetetlen ősi meleg vendégszeretet, ahogyan öntik aranyos kacsók a teáinkat, kínálják a kaviárt, rózsával disztelt vajhegyet, pozsonyi kiflit, hideg husokat, ezer jót mellé.

Muszáj, muszáj, halálra muszáj szégyenkezni, mikor eszünkbe jut a „muszáj tábornok” — mert én mindig így neveztem, amíg meg nem ismertem szíve nemességét, ami reánk oktrojált katonánkat. De helyre lehet hozni, Isten bizon, igyekezzünk fogunk helyre hozni... Meg fogjuk még mutatni, ha élünk, tábornokéknak, hogy milyen akkor a mi kis falusi fészünk, mikor nem „muszáj”-ból várjuk ide őket...

Visszaélések a hólabda rendszerű árusítással.

A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara több oldalról jelentést kapott arról, hogy a Maison Rosset párisi cég az 1884 évi XVII. t.-c. 51 §-ába ütköző hólabda (lavina) rendszerű árusítás célzatával hirdetményekkel, úgynevezett „bon“-okkal és szelvényekkel árasztja el a közönséget, melyekkel 40 frankot érő selyem alszoknya, vagy tetszés szerint választható más tárgy megküldését igéri annak, aki egy-egy 2 K. 50 filléres szelvényt 4 egyének elad s e négy egyén 10—10 koronával újabb 4—4 szelvényt vesz a cégtől utánvétellel. A cég ilyen módon akkor küld csak árut, ha 50 korona értékű, 20 szelvényt ad el, viszont vevő abban az esetben, ha a szelvényeket másoknak eladja, 2 korona 50 fillérnyi áron jut egy állítólag 40 frankot érő holmihoz, melynek árát mások fizetik ki, tudniillik azok, akik hasonló előnyös árubeszerzésben bizakodva, szelvények vételére fektetik be a pénzüket.

Az árusításnak ez a módja, elnevezéséhez híven, lavinaszerűen szaporítja a vevőket, mert minden egyes megrendelő más újabb négyet ugrat be szelvényvételre, akikkel a maga portékáját megfizetteti s akik, hogy pénzükért értéket kapjanak, mindig nagyobb körbe terjesztik a szelvényeket, nem törődve azzal, hogy amikor már teljesen el van árasztva a közönség bizonyos köre a szelvényekkel, százan és százan károsulnak azáltal, hogy befektetéseikért értéket nem kapnak, mert a szelvényeket tovább adni nem tudják a cég pedig csak akkor küld árut, ha egyenként mindenki újabb 40 korona értékű szelvényre szerez vevőt.

A lavina rendszerű árusítást folytató cégek tehát és ezek közt a Maison Rosset párisi cég is nemcsak azon nyereszednek, hogy egy 40 franknál többre még a maguk állítása szerint sem becsülhető tárgyat 50 koronáért adnak el a közönség ingyenes és lelkiismeretesnek nem mondható ügynökösködése mellett, hanem abból is mérhetetlen hasznót húznak, hogy amikor már a lavina megszakad s a szelvények legjobban el vannak terjedve, ezren és ezren hagyják benn az értéket szelvényekben pénzüket, melyért ellenértéket nem kapnak.

Az árusításnak ezt a módját ezért a kereskedelemügyi miniszter 70055—1900 számú rendelete a leghatározottabban tiltalmazza és elkövetőjük ellen szigorú büntetést állapít meg. A 32268—1900 számú rendelet pedig (I. posta és távirdai rendeletek tára 1900. évf. 70. szám) kitiltja az ilyen árusításra vonatkozó szelvényeket, hirdetményeket a más küldeményeket a m. kir. postai szállításhoz, végül a 34688—1909. számú rendelet megállapítja annak lehetőségét is, hogy azok ellen, akik a szelvényeket továbbadják és terjesztik, a tiltott cselekményben való bűnrészesség

miatt az 1879. évi XL. t.-cikk 26 §-a, illetőleg az 1878 évi V. t.-cikk 69 §-a értelmében iparhatósági büntető eljárás tehető fogamatba, mely 600 koronáig, behajthatatlanság esetén 30 napig terjedhető pénzbüntetéssel járhat, mert aki másoknak áldozatokba való beugratása révén, mások által kifizetendő olcsó portékát kíván beszerezni, bizonyos mértékben rosszhiszeműen jár el s jogosulatlan hasznot keres, mely megtorlást érdemel.

Elsősorban tehát a közönség érdekében, másodsorban pedig a magyar ipart és kereskedelmet lelkiismeretlenül károsító külföldi cégek üzelmének meggátolása érdekében figyelmezteti a kolozsvári kereskedelmi és iparkamara a közönséget, hogy a Rosset párisi cég szelvényeit és a bárholonnan, bármily cím alatt érkező hasonló szelvényeket ne vegye meg és ne terjesztsze, mert a külföldi cégek ily irányú szédelgése a közönség károsítását célozzák és mert a szelvények továbbadása tiltott cselekmény, melyet a kamara tudomására jutó esetekben kénytelen az illetékes hatóságoknál feljelenteni.

HIREK.

— Kinevezés. Rák Károly a somogyi zenekonzervatoriumot végzett és jól képe-sített zongora tanítót a székelyudvarhelyi ref. gymnasium intézeténél üresedésbejött zenetanári állás betöltésével bizta meg. Rák Károly új állását, melyhez gratulálunk, elfoglalta.

— Személyi hírek. Ágfalvi Alajos pü. tanácsos családjával új otthonába Marosujvárra érkezett, hol a főbb hivatal mellérendelt számvevőség vezetését átvette. Isten hozta! Roska János számellenőr hivatalos kiküldetésben Désaknára utazott.

— Jenő főherceg 1-én d. u. fél 6-kor automobiljával egy ezredes és egy százados társaságában városunkon át Felsőujvárra Gróf Teleky kastélyába hajtatott, hol a kastély előtt a házigazda fogadta fenséges vendégét.

— Vizsgahál. Haller József táncmester folyó hó 3-án növendékeivel egy mindenekben jól sikerült vizsgabált rendezett a Liget helyiségében, melyen a növendékek és ezeknek szülein kívül még igen sokan vettek részt. A mulatság világos virradtig tartott. Ezzel az idei nyári mulatságok, amiből alig volt részünk, valamint a rendes vasárnapi ligetezések is bezárultak. Nem is csoda, itt van már az ősz az esték már annyira hűvösek, hogy a szabadban való tartózkodással az ember csak betegségnek teszi ki magát.

— Búcsu. Egy nagy család évtizedes tartózkodása után távozik. Ugy óhajtottuk volna, hogy Marosujvár aprajától, nagyjától oly közvetlen személyes búcsút vegyünk, amely önzetlen és zavartalan voltunk kapcsolva Marosujvár minden rendű és rangu

Minden valódi doboz 25 drótot tartalmaz
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza ha amisztványokkal, mert kártékonyak.

Szereti egészséget?

Ki ne tudná, hogy utólrhetetlenül legjobb hashajtó a világhírű

PURGO-BAYER

Minden valódi doboz 25 drótot tartalmaz
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártékonyak.

polgárához. Miután azonban ezen kedves kötelesség és óhaj a fizikai lehetetlenségek akadályába ütközött; ennél fogva meg kell elégedjünk azzal is, hogy ezúton mondjunk Isten hozzádot mindenkinek és arra kérjük tartsanak még jó emlékezetükben, valamint mi is mindenkor szeretettel fogunk gondolni Marosujvárra s annak minden rendű rangu polgárára azon kívánsággal, hogy legyen és maradjon mindnyájukkal az Isten áldása, szívből kívánja Láng Aurél és családja.

— **Kiállítás Temesváron.** A Temesvár megyei Gazdasági Egyesület f. év október hó 15, 16, 17 és 18-án rendezendő országos baromfi, bor és helyei jellegű tengeri kiállításra szóló tervezetet már a napokban szétküldte az ország baromfitenyésztőinek és bortermelőinek. Amint ezen kiállítási tervezetből kiviláglik ezáltal, hogy a vezetőség tömeges állami baromfibevásárlást biztosít, ezen kiállítás olyan nagyarányú lesz, amely méltán megérdemli a baromfitenyésztők és bortermelők figyelmét, a miért is részünkről szintén melegen ajánljuk az ezen kiállításon való részvételt.

— **Maros vize.** Marosvásárhelyről vettük az alábbi tudósítást: Marosvásárhely és vidékén a múlt héten sertésvész ütött ki, a vész Éltető Albert nagybirtokos marosfelfalui gazdaságában vitt végbe oriai pusztitást, közel 200 drb. sertése pusztult el. A szabályrendelet értelmében a járványban elhullott állatokat több méter mélységű gödörbe kell elföldelni és mésszel leönteni. Éltető költség kimelés szempontjából az elhullott állatokat mind a Marosba dobatta. A marosmenti községek lakói, akik ivóvizüket a Marosból meritik, látták az elhullott állatokat a folyóban és jelentést tettek a hatóságnak. A vizsgálat megindult. E hír hallatára undorral élvezzük mi is a Maros vizet azonban kényszerülve vagyunk mivel vízvezetékünk is a Marosból szolgáltatja a vizet. A bányakincstár tervbe vette egy vízvezetéknek Felsőujvárról való levezetését, de minden költséges kutatás dacára sem sikerült még annyi vizre akadnia, hogy egész városunkat valamint a bánya üzemét a kellő vízzel elláthassa. De azért mégis felsóhajtunk: „vízvezeték jöjjön el a te bevezetésed.”

— **Katonák vonulása.** Hétfőn délután négy ezred katonaság és zenekarának átvonulása élénkitette meg a fürdő előtt áthuzódó megyei utat. Az átvonulás Felvinc felől Felsőujváron át Dicsőszentmártoni határig tartott, hol 6-án volt a gyakorlatok lefűvése. A fáradt katonák vonulását nagy közönség nézte végig.

— **Öngyilkos gyermeklegény.** Nagy Dani borbély segéd, Nagy Dániel kincs-

tári géplakatos 17 éves fia, eddig még ismeretlen okból Felvincen a vendéglőben, hétfőn halmali négy órakor, forgópisztolyával szívenlőtte magát. Kitudja a gyermeklélek relytélyeit kifürkészni. Sokszor már egy szó elég egy serdülő félben levő gyermeklegénykének, hogy életét elvesse magától. Hisz a gyermekek, ifjúk, csak az élet napos oldalát ismerik, ezért összeszorul szívének, ha halljuk, hogy ma itt, holnap ott, egy-egy gyermekifjú öngyilkos lett.

Nagy Dani vasárnap biciklin érkezett Kolozsvárról, — hol alkalmazásban állott — Felvincre, hol pajtásokra akadva vendéglőbe ment s többed magával nagy mulatságot csapott. Pénze elfogyván biciklijét eladta s tovább költekezett. Anyja értesült a dologról s még azon este leányával átment Felvincre, hogy fiát haza hozza, azonban ez hallani sem akart arról, hanem a legjobb kedvben tovább mulatozott, a midőn egyszerre előrántotta forgópisztolyát, s mielőtt megrémült társai megakadályozhatták volna rémes tetteiben, szíven lőtte magát s azonnal szörnyet halt. A kétségbeesett szülőket másnap értesítették az esetről. Öngyilkosságának oka eddig még ismeretlen.

— **Kolera és minden fertőző járvány ellen legjobb óvszer a tiszta, bakteriummentes víz.** Ilyen a világhírű „Buziási Phönix” ásványvíz, mely mint természetes bakteriummentes legtisztább és legolesőbb hazai ásványvíz a leghíresebb orvostanárak által ajánlatik. A mostani járványos időben a Buziási Phönix ásványvíznek egy házban sem szabad hiányoznia. A buzai források különben egy ujonnan felbugyant hatalmas forrással szaporodtak s így az eddiginél is nagyobb mennyiségben szolgáltatják a járvány elleni legbiztosabb óvszert.

— **Régi haragosok.** Gyurkuc János 31-én a vasuti vendéglőben mulatott. Mikor a szesz hatása már mutatkozni kezdett rajta, akkor rózsás kedvvel hazafelé indult. Utközben Roska József bányamunkással találkozott kivel már régi idők óta ellenséges lábon állott. Gyurkuc dudolgatva haladt el mellette, de Roska megtámadta a gyanutlan embert, s miután alaposan megrázta kézzel lábbal összerugdosta, annyira, hogy a szegény ember eszméletét veszítve, tehetetlenül maradt a földön. Roska ennyivel ugylátszik nem volt megelégedve, hanem felkapta a földről Gyurkucot és egy a közelben lévő három méter mélységű sógödörbe dobta, hol ez oly súlyos sérüléseket szenvedett, hogy orvosi segítséget kellett igénybe vennie.

— **Rablás.** Illés Dániel magyarsülyei lakos, merész tette határozta magát. Pénze kevés lévén, úgy okoskodott „ha nekem nincs, van másnak, s ha egy kicsit ügyes vagyok szerzek magamnak a máséból.” Valami uton-módon megtudta, hogy Bánk György községi bíró adópénzeket visz be az adóhivatalhoz, elhatározta, hogy meglesi és kirabolja a bírót. Ezután kemlelődni kezdett és eredménytel. Bánk 22-én este 7 órakor indult utnak 600 korona adópénzzel, azonban ki sem ért a községből egyszerre csak elejébe ugrik Illés és a pénzt követeli. Bánk védekezett egy darabig azonban ellenfele erősebb lévén földre teperte őt és tüszőjéből kirabolta a pénzt s azzal elillant. Illést még azon éjjel elfogták és a feljelentést megtették ellene az ügyészségnél.

— **Megakadályozott öngyilkosság.** Sándor Miklós 70 éves ny. bányamunkás f. hó 5-én este végzetes tette határozta el magát. Miután felesége nyugovóra tért, szobájának mestergerendájára felakasztotta magát. Felesége, ki még nem aludott, kinos nyöszörgésére figyelmes lett s látva vergődését segítségért kiabált, mire Tobis Ferenc szomszédja bement a szobába és levágta a kötelet, az öregot hosszas dörzsölés után sikerült visszaadni az életnek. Tettét itt állapotban követte el.

— **Zsebmetszők Marosludason.** A főváros területéről egyszer s mindenkorra kitiltották Eder Joakim bevallott foglalkozás nélküli egyént zsebmetszésért és hamis kártyázásért. Így került a vidékre s a vidéken Szászrégenbe. Künn forgolódott a vásártéren, mint egy vidéki földesur: mindenütt ott volt, hol vásárt kötöttek, szakértőleg hozzászólt ott ökörhöz, lóhoz, tehénhez, de éles szeme a börtárcák tartalmát ügyelte. Megfigyelései közepette eléggé tartalmasnak találta a Lung De meter börtárcáját, ki nyolc darab gyönyörű tulkának árát rejtette bele. Nem restelte a fáradságot s Lungo Marosludasig kísért. Itt négy óráll a vonat éjnek idején s ezen időelegendőnek találta, hogy azt tárcáját megfossa. Alig pihent el Lung váróterem egyik padján s vele a utazó közönség, odasompolygott Eder s egy ügyes kanyarítással kirántotta a belső zsebben levő tárcát. A tárcán azonban a derekához volt kötve ennek következtében felébredt a jogos tulajdonos s megindult a vikkettőjük között, melybe beleszólt felriadt közönség is és furcsa vég-

Az orvosi kar által ajánlva.

Sirolin

„Roche”

hapható minden gyógyszer-tárban.
Az 50 csevegőből 4 koroná.

Gümőkór (tüdőbajok), légzőszervi bántalmak, számarköhögés, influenzánál

Ki használjon Sirolint?

1. A ki hosszú időn keresztül köhögés bántalmaiban szenved.
2. Mindazok, kik gégehurutban szenvednek, Sirolin „Roche” által rövid időn belül meggyógyulnak.
3. Asztmában szenvedők már rövid has-

- nalat után lényegesen könnyebbé válnak.
4. Skrofulás, mirigydusadásos, szom- és orrhurutos gyermekeknek rendkívül fontos szer a Sirolin.

A táplálékot nagyban elősegíti.

Onk eredeti csomagolásu SIROLIN „Roche”-t kérjünk és pótlásereket határozottan utasítsunk vissza.

F. HOFFMANN-LA ROCHE & Co.,
Basel (Svájcz). — Grenzach (Baden).

lett volna, ha meg nem érkezik a esendőrség, mely egyelőre oltalmába vette Édert.

— **Halálos biciklizés.** Aug. 31-én reggel Tordáról kerékpáron igyekezett Kolozsvárra Erdélyi Ákos 21 éves mechanikus. Gépjén fék nem volt és ennek következtében a feleki tető meredek lejtőjén halálos szerencsétlenség érte. A kerékpár örült gyorsasággal ment lefelé, miközben Erdélyi kalapja leesett. Erre hátra fordult s a kormányt oldalt rántotta, minek következtében a gép teljes erővel az utszéli keréketnek csapódott s a szerencsétlen fiatal ember egy köhídhöz vágódott. Feje berepedt és elöntötte a vér, ezenkívül súlyos agyrázkódást szenvedett s eszméletét veszítve terült el az utszélén. A kolozsvári mentők szállították be Kolozsvárra, de már utközben meghalt.

— **Szállítási kedvezmény a máv. vonalain.** Az Országos Magyar Kereskedelmi Egyesülés kolozsvári kerülete az érdekeltek tudomására hozza, hogy az Omke ismételt felszólalásaira kereskedelmi miniszter a magyar kir. államvasutak vonalain konyhasó küldeményekre a mult esztendőben érvényben volt szállítási kedvezményeket az idén is engedélyezte.

A fuvardíj mérséklés folyó évi augusztus hó 1-től kezdve szeptember hó 30-ig a máv. saját vonalain bérmentetlennül feladásra kerülő kocsinként és fuvarlevelenként legalább 10000 kgr.-nyi mennyiségben szállított konyha-sóküldeményekre szól. A díjmérséklet a vasut saját vonalaira eső fuvardíj 10 százalékát képezi.

(X) **A Sirolin.** Ujabb időben ezen szer sok barátot szerzett magának orvosok és betegek körében, mert az összes hurutos bántalmaknál bevált. Mondhatjuk, hogy ma már annyira elterjedt, hogy a „Sirolin Roche” egy házban sem hiányzik, ahol a meghűléseket, a légzőszervek betegségeit a skrofulózist elhárítani akarják. Kellemes ízű és szívesen használják.

— **Élet a Félix fürdőben.** Az első sárguló falevél másutt a fürdőszézon halálát jelenti, s amint az őszi szél végig szánt a strandok explándok bokrai közt, megszűnik a zajos vidám élet ami Félix fürdőnkben, a melynek hírét évről-évre messzebb tájakra viszik szét, mely immár a külföld érdeklődését is magára vonta. A nyári szézon végén új évad kezdődik a mezei munkák végeztével, Bihar, Hajdu és Békés sőt a távolabbi vármegyék birtokosai akik az őszi kellemes időszakára halasztották üdülésüket örömmel keresik föl a csodálatos gyógyító erejű forrásokat a Félix-fürdőben, mely ilyenkor a szokottnál is nagyobb kényelmet nyújthat s nagyobb figyelemmel fogadhatja vendégeit. Mint értesülünk szeptember 1-től kezdve a szoba árakat is 30 százalékkal mérsékelik s az államvasutak igazgatóságánál lépések történtek arra nézve, hogy a vonatok közlekedésének rendjét október elseéig változtatlanul, november elseéig pedig korlátozva tartják fön, a közönség kényelmére. Egri Balog Gábor népszerűvé vált kitűnő cigány zenekara a fürdő élénk látogatottságának magyarázata, hogy a meleg gyógyító forrásokat a tropikus nyári hőségek elmúltával sokan kellemesebbnek, és hatásosabbnak tartják. 1125 1—1

— **Ispán jó bizonyítványokkal** rendelkező szerény igényű családos rövidebb vagy hosszabb időre állást keres, akár a ssiplés idényre is elfogadna állást. Egyelőre czerényebb fizetést is elfogad.

Értekezhetni FÜSSY J. könyvkereskedésében Marosujvárt vagy Tordán. 1—3



Nyomtatványok

Mindenne-
mű iskolai,
ügyvédi,
jegyzői
nyomtatvá-
nyok jutá-
nyos árban
kaphatók:
FÜSSY J.
könyvkeres-
kedésében.
Esküvői-kár-
tyák, bali- és
menyegzői
meghívók
jutányos ár-
ban és gyorsan
készíttetnek.



Ki volt nagyobb? A mult század első felében gróf Teleki Sándor tordai főispán vezetése mellett az országgyűlés küldöttségét menesztett Lobkovitz herceg királyi personálshoz.

A herceg megsértődve a küldöttség vezetőjének követelő hangjától a háromszögletű kalapját felteszi.

A gróf erre veszi szintén nyusztos süvegét s a fejébe csapja.

— Mit cselekszik szerencsétlen? kérdi a generális.

— Csak azt, amit az ur. Felelé a gróf.

— De én most, hogy Öfelségét képviselem, a király vagyok!

— En meg az ország!...

A paraszt hite. Egy nem régen tartott mezőgazdasági statisztikai összeírás alkalmával a p...i paraszttól azt kérdi az összeíró hivatalnok:

— Mi a vallása?

Az atyafi néz és hallgat.

— Nos nem érti? Azt kérdezem, hogy micsoda hitte van?

Erre a paraszt megvakarja a füle tövét és nagy fohászkodással kiböki:

— Mán én csak azon a hiten vagyok, kérem, hogy megintelen csak porció leszen ebből!...

As örmény párbaja. Egy grófhhoz ment az örmény, hogy kölcsön adott aprópénzt kérje meg. A gróf — nyilván, hogy menekedjék tőle — ijesztgetni kezdte.

Nem használt semmit.

Végre az utolsó eszközhöz folyamodott s mikor szóváltás közben az örmény keményen visszariposztírozott, — kihívta párbajra

— Nem bánom! volt a válasz, — menyünk hasszu csüvű paskára is út lipírül in fogak elűszür lüni...

As ésszeli szegénység. Egy ifju mindenáron ugynevezett jó partit szeretett volna csinálni és sokat forgolódott egy vagyonos uri lány körül. Az okos leány ki nem állhatta az émelgyösen bókoló fiatal embert, aki azonban egy napon döntő lépésre szánta el magát és megkérte a leány kezét.

— Pénzem nincs édes kisasszony, az eszem egyedüli vagyonom mondotta öntelten.

De a szellemes leány rögtön kész volt a kosárral:

— Vigasztalódjék kérem a szegénység nem szégyen.

KIADÓ:

FÜSSY JÓZSEF.



BAKTERIUM-MENTES

természetes ásványviz

ÜDIT-GYÓGYIT. ÜDIT-GYÓGYIT.

Vese- és hólyagbajoknál, a vesemedence idült hurutjainál, huykő- és fényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult.

ORVOSILAG AJANLVA.

Főraktár **MIKLÓSIGYULA** fűszerkereskedőnél Marosujvárt.

Nem kell senkinek
Budapestről butort
hozatni, mert

SZÉKELY ÉS RÉTI

burorgyárosoknál Marosvásárhelyen **teljes tömörfa hálószoba berendezés**, mely áll. 2 szekrény, 2 ágy, 2 éjjeli szekrény márvánnyal és tükörrel összesen **360 korona** ugyanez 3 részű toillel **400 korona**.

Óriási fuvarmegtakarítás

mert teljes lakberendezéseket Erdély bármely állomására külön megegyezés alapján bérmentve szállítunk.

Vidéken meghívásra személyesen mutatjuk be gazdag mintagyűjteményeinket és kívánságra részletes költségvetéssel és rajzokkal szolgálunk.

Cs. és kir. udvari szállítók
ERDÉLY LEGNAGYOBB
butorgyára
Mestitz Mihály és Fiai

Marosvásárhelyen és Kolozsváron.
 Ajánlják kitűnő gyártmányu buto-
 raikat, melyeket **42 év óta**
 fennálló gőzüzemre — berendezett
butorgyárukban állítanak
 elő. A butorokhoz csakis elsőrendű
 :: anyag lesz felhasználva. ::

Öriási választók!
:: Olesó árak! ::

Legmesszebbmenő jótállás!!

Vidéken meghívásra személye-
 sen mutatjuk be mintáinkat és rajzainkat.

ZSEBBEN HORDHATÓ

TÖLTŐ-TOLL. ÁRA 1 K. 20 F.

Kapható: FÜSSY JÓZSEF papirke-
 reskedésében. MAROSUJVÁRT.

Zongora tanorákat ad
 és sikeresen tanít (házon kívül
 is) **Kodra Olga Marosujvár.** 1-10

Linz 1909: aranyérem; legnagyobb kitüntetés

R. WOLF **MAGDEBURG-BUCKAU**

Képviselet: **Boros Artur** okl. gépészmérnök,
 BUDAPEST, VI., Teréz-körút 29

Járkeres és helyhez kötött telített és szabadalmazott
túlhevített gőzzel működő
lokomobilok
 — WOLF eredeti szerkezete 10—800 lóerőig. —
 Az ipar és mezőgazdaság
 leggazdaságosabb, legtartósabb és legmegbízhatóbb üzemgépei.

Összgártás 700 000 lóerőn felül

ÚJ GYÓGYÍTÓ MÓDOK!!

Dr. Rácz Ödön gyógyintézete Nagyváradon
 Szilágyi Dezső-utca 7 szám.

Gyógyfürdők, villanyozók, belégzési
 kamarák, vízkurák. Asthma, tüdőba-
 jok, álmatlanság, vérszegénység, ide-
 gesség, rheuma, hűlés, köszvény, női
 bajok, szív, gyomor, bélbajok ellen.

20 szoba olcsó penzioval. Nagy
 pormentes kert, benlakó orvos.

Kívánatra prospektus

840 1-17



Kapható Szilágyi Zsigmond cipész üzletében
 MAROSUJVÁRT

Köhögés

étvágytalanság, gyomorfájás,
 rossz emésztés és főfájás el-
 len biztos esélyt nyújt az
 orvosilag kipróbált

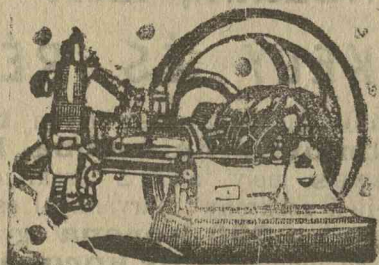
Kaiser-féle borsmenta
KARAMELLA,

mely az emésztést elősegíti
 és gyomor erősítő szer.
 Egy adag 20 és 40 fillér.

Kapható: **László József**
 és **Gaál Béla** gyógyszeráránban
 303. MAROSUJVÁRT. 1-12.

Drezdai Motorgyár
Részvénytársaság.

Németország egyik legrégibb és leg-
 nagyobb motorgyára.



Szállít szakkörökben elismert legjobb gyártmányu
Benzin-, Nyersolaj-, Gáz-, Petroleum-
motorokat és lokomobilokat
 valamint Szivógázmotorokat.

MEGLEPŐ ÜDONSÁG!
EGYETEMES GENERATORUNKKAL

a tényleges lóerő
 óránként csak kb. 1 fillérbe kerül.

Vezérképviselet:

Gellért Ignác és Társa
 Budapest, Teréz-körút 41. Telefon 12-91.

Legmesszebbmenő jótállás! Kedvező fizetési
 1056 feltételek! 1-12

GIDÁLY SIMONNÉ

Ajánlja dusan felszerelt liszt-, fűszer-, porcellán- és vegyesáru kereskedését a
 nagyérdemű közönség becses figyelmébe.

liszt-, fűszer- és vegyesáru üzlete

A szászsebesi benger műalmi liszttek egyedüli nagy raktára. Dohány-, szivar-,
 só- és marhasó áruda. Gyors pontos és tiszta kiszolgálás. Vidéki megrendelések
 azonnal eszközöltetnek.

MAROSUJVÁRON.

HA **MAGYARÁD HEGYALJAI BOR**
MONOSTORI CZELL SÖR
KISÜSTÖN FŐTT TISZTA SEPRÓPÁLINKA
FINOM VANILIA RUM ÉS TEA

szükségletét tiszta minőségben és olcsón akarja beszerezni, úgy forduljon
 egész bizalommal

Gidály Jakab központi vendéglőshöz
MAROSUJVÁRRÁ.

HIRDETMÉNY.

A MAGYAR KIRÁLYI ÁLLAMVASUTAK NYÁRI MENETRENDE 1910-RE.

A magyar kir. államvasutak vonalain és az általuk kezelt magán vasutokon f. év május hó 1-én a nyári menetrend lép életbe, mely a jelenleg érvényben levő téli menetrenddel szemben a következő lényegesebb változásokat tartalmazza:

Az alvinc—nagyszebeni vonalon.

Az előző években Nagyszeben és Erdélyszardahely között közlekedett idényvonatpár az idén Nagyszeben és Koncza között ugyanarra az időtartamra és ugyanazon a napokon, ismét forgalomba fog helyezettetni.

A budapest keleti p. udvar—predeáli vonalon.

A Budapest nyug. p. udvarról jelenleg este 9 h. 10¹-kor induló és Predeálra d. u. 3 h. 31¹-kor érkező gyorsvonat Budapest nyug. p. udvarról este 9 h. 35¹-kor fog indulni és Predeálra d. u. 3 h. 46¹-kor fog érkezni.

Budapest keleti p. udvartól Szolnokig egy új személyvonat lesz forgalomba helyezve, mely Nagykátáig naponta, Nagykátától Szolnokig pedig csak szombaton és ünnep előtti köznapon fog közlekedni.

E vonat Budapest keleti p. udvarról este 6 h. 15¹-kor fog indulni, Nagykátára

este 8 h. 27¹-kor, Szolnokra pedig este 9 h. 58¹-kor fog érkezni.

Nagykátától Budapest keleti p. udvarig egy új személyvonat helyeztetik forgalomba, mely Nagykátáról este 8 h. 57¹-kor fog indulni és Budapest keleti p. udvarra éjjel 10 h. 35¹-kor fog érkezni, ezzel egyidejűleg az előző években e vonalrészén május 1-től szeptember 30-ig közlekedett személyszállító tehervonatnál a személyszállítás megszűnik.

A Székelykocsárdról d. u. 4 h. 40¹-kor induló és Kolozsvárra este 8 h. 31¹-kor érkező személyszállító vonat már Tövisről fog személyszállítással közlekedni és tövisről d. u. 2 h. 50¹-kor indulva kolozsvárra este 8 h. 31¹-kor fog érkezni.

A székelykocsárd—gyergyószentmiklós—brassói vonalon.

A Székelykocsárd—brassói vonalon a következő vonatok fognak közlekedni:

Székelykocsárd—Brassó között egy átmenő vonatpár, Székelykocsárd—Csik-Szereda között két helyi vonatpár, Székelykocsárd—Marosvásárhely között egy helyi vonatpár, Székelykocsárd—Gyergyószentmiklós között egy helyi vonatpár, Mádéfalva—Brassó között két helyi vonatpár és Gyergyószentmiklós—Brassó között egy helyi vonatpár.

A mádéfalva—gyimes—palancai vonalon.

E vonalon az előző pont alatti menetrendmódosítással kapcsolatosan az összes szállító vonatok menetrendei is módosulnak.

A brassó—zernesti vonalon.

Az előző években június 1-től aug. 31-ig közlekedett vasár- és ünnepnapon, ugyanarra az időtartamra és ugyanazon a napokon ismét forgalomba helyeztetik, azonkívül ugyancsak június 1-től augusztus 31-ig egy új vasár- és ünnepnapon fog közlekedni Zernesttől—Brassóig, mely Zernestről este 8 h. 17¹-kor indulva, Brassóba éjjel 9 h. 34¹-kor fog érkezni.

A küllöszög—parajdi vonalon.

A Parajdról jelenleg d. e. 7 h. 45¹-kor induló és küllöszögre d. u. 12 h. 43¹-kor érkező személyvonat Parajdról d. e. 9 h. 00¹-kor fog indulni és Küllöszögre d. u. 1 h. 55¹-kor fog érkezni, a Küllöszögről jelenleg d. e. 9 h. 34¹-kor induló és Parajdra d. u. 2 h. 50¹-kor érkező személyvonat küllöszögről d. e. 10 h. 21¹-kor fog indulni és Parajdra délután 3 h. 35¹-kor fog érkezni. E két vonat szeptember 1-től jövő évi április hó 30-ig csak Küllöszög Dicsőcsentmárton között fog közlekedni.

A kiskapus—nagyszebeni vonalon.

A Nagyszeben—Vizakna között az előző évek nyarán közlekedett fürdővonatok ugyanarra az időtartamra, ismét forgalomba fognak helyezettetni.

Budapest, 1910 április hó.

AZ IGAZGATÓSÁG.

V. sz.	Oda						Az új menetrend					Vissza		
8212	8214	8216	8218	8220	8222			8211	8213	8215	8217	8219	8221	
II	III	II	III	II	III			II	III	II	III	II	III	
8.32	11.41	3.49	5.10	8.13	11.02	ind. Székelykocsárd	érk.	8.00	10.37	2.30	4.35	7.22	9.50	
8.44	11.53	4.01	5.22	8.25	11.04	érk. Marosujvár	ind.	7.48	10.25	2.18	4.23	7.10	9.38	

FISCHER IZSÁK

fakereskedése

építkezési és tüzelő anyagok raktára.

Marosujváron, Báthory-utca 1. sz.

Ajánlom a n. é. közönség becses figyelmébe dusan felszerelt faraktáromat és cementtető-cserép raktáromat, mely cementcserepek a modern technika legújabb gépeivel felszerelt gyáramban készülnek és a melyek erőssége, tartóssága és kitűnő minőségeért a legmesszebbre menő garantiát vállalom.

Továbbá raktáron tartok I-ső minő-portland cementet, Bohn-féle fedő-cserepet, oltott és oltatlan meszet, kátrány fedőpapírt és szigetelő lemezt, nádat, zsendelyt, méterfát s több itt fel nem sorolt ezen szakba vágó anyagokat.

Szabadalmazott „Eternit pala” egyedül képviselője Marosujvár és vidéke részére.

Továbbá ajánlom a n. é. közönségnek fűszer és vegyes áru üzletemet, hol mindenkori tisztán kezelt fűszer áruk kaphatók.

Ugyiszintén a legdivatosabb tartós, erős, minden tekintetben megfelelő női, férfi és gyermek cipők, chevro, box, stb. minőségben.

Férfi és gyermek ruhák, kalapok nagy választékban.

Porcellán és pléh-edények, konyha felszerelési cikkek stb. stb.

Az igen tisztelt asztalos-mester urak figyelmét van szerencsém felhívni, arra, hogy üvegezési munkákra, épületekre stb. üvegtáblákat a legolcsóbban csak nálam szerezhetik be, mivel egy üvegyárral nagy kötést csináltam. Üvegezési munkákat elvállalok és legolcsóbban számítok.

A n. é. közönség becses pártfogását kéri

HIRDETÉSEKET

fölvesz

Füssy J. könyvkereskedése
Marosujvárt.



A LEGJOBB

Légyszó

kapható: Füssy J.
könyvkereskedésében
Marosujvárt

RENDELÉSSZERŰEN
készült mindenfajta
FELSŐKABÁTOK
TAVASZI UTCAI
ÖLTÖNYÖK,
ALKAMI RUHÁK

finom angol kelméből első-
rangú szabás és kivitelben,
állandóan nagy választékban
vannak raktáron.

Jutányos árak.

Deutsch Károly
és Társa férfi-szabók

Budapestben, IV.
Ferenciek-tere 2

ZÁLOGHÁZ!

A „Marosujvári Takarékpénztár Részvénytársaság” Marosujvárt engedélyt nyert kézi ZÁLOGÜZLET folytatására. A zálogüzlet működését megkezdette. Zálogba vesz a törvény által előírt kamat fizetés ellenében mindenféle értékpapírokat, arany és ezüst neműeket, s egyéb ingóságokat. Hivatalos órák vasár- és ünnepnapokat kivéve d. e. 9—12-ig és d. u. 3—5-ig. Postán küldött zálogtárgyak kölcsönösszege postafordultával elküldetik. Kiváltás és meghosszabbítás a kölcsönösszeg, illetve meghosszabbítási járulék és postaköltség előleges beküldése mellett postai uton is eszközölhető. Az adott zálogkölcsönök lejáratok alkalmával részletben is törleszthetők. Marosujvár, 1910. év május hó.

Legszebb, legdiszesebb

**OLCSÓ
GYERMEK-
JÁTEKOK**



**MEGLEPŐ
AJÁNDÉK-
TÁRGYAK.**

alo alo alo alo alo alo alo alo

Füßy József

KÖNYV-, PAPIR-, DISZMŰÁRU-, GYERMEKJÁTÉK KERESKEDÉSÉBEN

MAROSUJVÁR

Beszerezhetők: Gimnáziumi és Polgári. Elemi iskolai tanköny-
vek. Szép gyermekjátékok, ajándéktárgyak,

IRÓ-, ÉS RAJZPAPIROK mindenféle minőségben és nagyságban. LEVÉLPAPIROK a leg-
szebb kivitelben. IRÓNOK, TOLLAK, TINTATARTÓK, IRKÁK, IRÓSZEREC, EGÉSZ IRODA
FELSZERELÉSEK, ISKOLA TÁSKÁK, KÖTÁBLÁK, SZIVACSKOK, RAJZ-SZEREC, FESTÉKEK,
minden e szakba vágó cikkek. Regények, folyóiratok, divatlapok és napilapok
mindig kaphatók és előfizethetők minden utánfizetés nélkül. Szakácskönyvek, dalos-
könyvek. Kották: zongorára és hegedűre, hegedű-iskolák, Operák, Operettek, Co-
uplék és Dalujdonságok vagy bármely más zeneművek, regények, elbeszélések,
diszművek legporszában engedménnyel áron megrendelhetők. Képes levelező-
lap újdonságok a legszebb kivitelben állandóan mindig raktáron kaphatók.

Ifjúsági Olvasmányok, képes-, Mesés- és

IMAKÖNYVEK.

DISZMŰÁRUK, AJÁNDÉKTÁRGYAK, u. m.: dohányzó készletek, hamutartók, gyufa-
tartók, tintatartók, parfüm-, kesztyű-, gallér- és manchett-tartó dobozok, íróalja-
tok, dohány-, pénzes- és toilett-tárczák, sétatartók, képes levelező-lap albumok egy
koronától feljebb. Fénykép albumok. Női munka és papirkosarak. Kotta-tartók. Kefe-
és újságtartók. Disztes kosáraruk nagy választékban.

Gyermekjátékok, Társasjátékok

nagyválasztékban és olcsó árban.

Gramophonok és Phonographok részletfizetésre. Legújabb fel-
vételű Gramophon-lemezek. Hegedűk, Hegedűszerek, Harmonkák

KÖNYVNYOMDÁMBAN

NÉVJEGYEKET készítenek a legcsinosabb és izlősebb kivitelben.

Meghívókat, eljegyzési kártyákat, névje-
gyeket, gyászlapokat, számlákat, borítékokat,
levélpapírokat, feliratokat, e mindenféle ügy
védi-, községi-, lelkeszt-, gazdasági nyomtat-
ványokat, azonnal és jutányos árban készítenek.



Vidéki megrendelések portómentesen eszközöltetnek.

alo alo alo alo alo alo alo alo